

花梨 〈要予約〉

お一人様 16,500 円 Per Person

毎人冷菜 本日の五種個人盛り冷菜

Assorted Cold Dishes(Five Varrieties)

紅焼扒排翅 フカヒレの姿煮込み

Braised Shark Fin

金蛭茸剪蝦 オマール海老のにんにく蒸し

spiny lobster garlic steamed

北京烤鴨 北京ダック

 $peking\ duck$

蟹肉炒海鮮 蟹肉と海鮮のあっさり炒め

 $Light \ stir\mbox{-} fried \ crab \ meat \ and \ sea food$

中式信州牛 中華風 信州牛ステーキ

Chinese style Shinsyu beef steak

海鮮伊風炒飯 海鮮入りリゾット風炒飯

 $Fried\ sea food\ risotto$

本日的甜点 本日のデザート

 $Today's\ dessert$

[※]写真は1名様用です。 This picture is for one people.

[※]上記価格は税込・サービス料込みとなっております。 The above prices include taxes and service charges.

[※]アレルギーをお持ちの方は係までお尋ねください。 If you have food allergies, could you please let us know what food you should avoid.

[※]季節食材の素材を大切にする為、内容を変更する場合がございます。ご了承ください。 Our menu might be changed by season.

[※]ディナーコースは2名様より承ります。 This course is available for two or more people.

[※]上記コースは予約が必要です。 Reservations are required for the above courses.



山査子 さんざし Sanzashi

お一人様 9,900 円 Per Person

銘々盛り 冷菜 Assorted Cold Dishes

干貝魚翅

毎人冷菜

干し貝柱入り フカヒレスープ shark fin soup with dried scallops

択菌炒三鮮

海鮮三種の塩炒め トリュフ風味 fried seafood truffle flavor

千層鶏肝牛排

牛サーロイン フォアグラ 大根の重ね焼き beef, foie gras and radish mille feuille

今天的蔬菜

本日の野菜料理 Today's vegetable dish

海鮮的馬賽魚湯

中華風 ブイヤベース Chinese style bouillabaisse

XO醬煎蛋炒反

オムレツ炒飯 XOソース掛け omedette fried rice with XO sauce

今天甜天心

本日のデザート Today's dessert

[※]写真は1名様用です。 This picture is for one people.

[※]上記価格は税込・サービス料込みとなっております。 The above prices include taxes and service charges.

[※]アレルギーをお持ちの方は係までお尋ねください。 If you have food allergies, could you please let us know what food you should avoid.

[※]季節食材の素材を大切にする為、内容を変更する場合がございます。ご了承ください。 Our menu might be changed by season.

[※]ディナーコースは2名様より承ります。 This course is available for two or more people.

[※]上記コースは予約が必要です。 Reservations are required for the above courses.



棄

なつめ Natsume

お一人様 6,400 円 Per Person

毎人冷菜

三種個人盛り冷菜

Assorted Cold Dishes(three Varrieties)

蟹肉魚翅湯

たらば蟹肉入り フカヒレスープ

king carb meat shark fin soup

乾燒蝦仁

海老のチリソース煮 shrimp with chili sauce

紫菜炒双鮮

海鮮二種の塩味炒め海苔風味

fried seafood salt seaweed flaver

紅燒牛腩

牛バラ肉の醤油煮込み 花捲添え

beef stewed with brown sauce

奶油海胆蒸鮮魚

白身魚の蒸し物 ウニのクリームソース掛け

steamed with fish cream sauce of sea

什錦炒麵or什錦炒飯

ocamea waa jan cream saace of sea

五目あんかけ焼きそば or 五目炒飯 fried noodles with meat and vegetable mixed fried rice

今天甜天心

本日のデザート

 $Today's\ dessert$

[※]写真は2名様用です。 This picture is for two people.

[※]上記価格は税込・サービス料込みとなっております。 The above prices include taxes and service charges.

[※]アレルギーをお持ちの方は係までお尋ねください。 If you have food allergies, could you please let us know what food you should avoid.

[※]季節食材の素材を大切にする為、内容を変更する場合がございます。ご了承ください。 Our menu might be changed by season.

[※]ディナーコースは2名様より承ります。 This course is available for two or more people.

[※]上記コースは最終オーダー受付が 20:00 となります。 The final order for the above course is 20:00.



荔枝 レイシー Litch

お一人様 **5,500** 円 Per Person

毎人冷菜

冷菜盛り合わせ Assorted Cold Dishes

魚翅湯

フカヒレスープ shark fin soup

乾燒蝦仁

海老のチリソース煮 shrimp with chili sauce

青椒肉絲

牛肉とピーマンの細切り炒め Sauteed shredded Beef & Green Pepper

麻婆豆腐

マーボー豆腐

bean card szechwanstyle (Mapo Tofu)

什錦炒麵or什錦炒飯

五目あんかけ焼きそば or 五目炒飯 fried noodles with meat or vegetable mixed fried rice

杏仁豆腐

杏仁豆腐 almond jelly

[※]写真は2名様用です。 This picture is for two people.

[※]上記価格は税込・サービス料込みとなっております。 The above prices include taxes and service charges.

[※]アレルギーをお持ちの方は係までお尋ねください。 If you have food allergies, could you please let us know what food you should avoid.

[※]季節食材の素材を大切にする為、内容を変更する場合がございます。ご了承ください。 Our menu might be changed by season.

[※]ディナーコースは2名様より承ります。 This course is available for two or more people.

[※]上記コースは最終オーダー受付が 20:00 となります。 The final order for the above course is 20:00.

中国料理 **花梨** KARIN Chinese Restaurant